



Dietro ogni progetto c'è una comunità

*Un numero che racconta i cambiamenti in corso,
i progetti che guardano al futuro e le persone che ogni giorno
contribuiscono a far crescere Torricella-Taverne.*

Care cittadine, cari cittadini,

dietro ogni cantiere, ogni intervento e ogni nuovo servizio c'è sempre qualcosa di più importante: la volontà di rendere Torricella-Taverne un luogo sempre più accogliente, funzionale e vicino ai bisogni della popolazione.

Negli ultimi mesi il nostro Comune ha vissuto una fase di importante evoluzione. Alcuni cambiamenti sono già visibili, altri stanno prendendo forma e accompagneranno il territorio nei prossimi anni. In questa edizione di *Torricella-Taverne Informa* desideriamo condividere con voi una panoramica dei principali progetti, delle iniziative e delle attività che caratterizzano la vita della nostra comunità.

Troverete aggiornamenti sulla nuova organizzazione dell'Amministrazione comunale, sugli investimenti per la scuola elementare e il futuro comparto sportivo, sulla valorizzazione degli spazi pubblici, sulle opere infrastrutturali e sulle iniziative che contribuiscono a migliorare la qualità di vita sul nostro territorio.

Accanto ai progetti trovano spazio anche le persone: collaboratori, associazioni, imprese e cittadini che, con il loro impegno quotidiano, contribuiscono a rendere vivo e dinamico il nostro Comune.

Queste pagine raccontano ciò che è stato realizzato, ciò che è in corso e ciò che contribuirà a costruire il futuro di Torricella-Taverne.

In fondo, dietro ogni progetto c'è una comunità. Ed è proprio la forza di quella comunità a dare valore ai progetti.

Buona lettura.

Il Municipio

Nuova struttura organizzativa e punto di accoglienza

L'Esecutivo, in seguito a un'analisi amministrativa, ha approvato un nuovo organigramma, ridefinendo in modo organico e strategico l'assetto dei servizi comunali. Questa riorganizzazione mira a garantire prestazioni sempre più efficienti, moderne e orientate ai bisogni concreti della popolazione, rafforzando al contempo la qualità e la tempestività delle risposte offerte.

Dal 1° gennaio è inoltre attivo presso la Cancelleria, recentemente spostata come primo ufficio all'interno della Casa comunale, un nuovo punto di accoglienza.

Tutta l'utenza è invitata ad annunciarsi al proprio arrivo, anche se già in possesso di un appuntamento. Questa misura permette di garantire un'accoglienza più efficiente e una migliore organizzazione dei servizi per tutti i cittadini.

Il Municipio rafforza i valori: il Codice etico

Si informa che, il Municipio, ha approvato l'adozione del Codice etico dell'Amministrazione comunale. Questo importante strumento definisce i principi e i valori che guidano l'operato dell'ente e dei suoi collaboratori, promuovendo trasparenza, integrità e responsabilità.

Con la sua introduzione, il Comune rafforza il proprio impegno a favore di un'Amministrazione corretta e orientata al servizio della cittadinanza.

Punto digitale inRete - Assistenza digitale gratuita

Il Municipio ha il piacere di proseguire, anche per l'anno scolastico 2026-2027, la collaborazione con l'ERSL per il progetto Punto digitale inRete. Si tratta di un servizio gratuito che offre assistenza individuale a tutte le persone che desiderano un aiuto nell'utilizzo di computer, cellulare, tablet e internet.

Al Punto digitale inRete, con sede in Via Ceresio 25 - 6963 Pregassona, è possibile recarsi con il proprio telefono, computer o tablet; in alternativa sono disponibili computer in sede.

È possibile fissare un appuntamento:

telefonando al numero +41 58 866 74 10 oppure via e-mail: puntodigitale@lugano.ch

Ricordiamo che il servizio resterà chiuso durante le vacanze scolastiche e riprenderà regolarmente con l'inizio del nuovo anno scolastico.

Le persone che danno forma ai progetti del territorio

Dietro ogni progetto ci sono competenze, esperienza e persone che lavorano ogni giorno al servizio della comunità.

Il Municipio è lieto di presentare Andrea Palladino e Rocco Nottaris, entrati a far parte dell'Ufficio Tecnico comunale. Due figure professionali che contribuiranno ad accompagnare lo sviluppo del territorio, la gestione delle opere pubbliche e i numerosi progetti che interesseranno il nostro Comune nei prossimi anni.



Palladino Andrea - Tecnico Comunale

"Le mie esperienze professionali mi hanno portato a candidarmi e ad accettare l'incarico di capo tecnico comunale."

Trovate la presentazione completa sul nostro sito o scansionando il qr-code



Nottaris Rocco - Vice Tecnico Comunale

"Ho scelto di candidarmi ed accettare l'incarico di vice tecnico comunale per mettere a disposizione della comunità le competenze e l'esperienza maturate nel percorso."

Trovate la presentazione completa sul nostro sito o scansionando il qr-code

Arte urbana per dare nuova vita ai nostri spazi pubblici

Negli ultimi mesi il nostro impegno nella valorizzazione degli spazi pubblici si sta concretizzando anche attraverso l'arte urbana. Esistono infatti luoghi che attraversiamo ogni giorno quasi senza notarli più: muri, sottopassi, angoli di passaggio che il tempo rende invisibili.

Eppure, sono proprio questi spazi a meritare attenzione, cura e uno sguardo nuovo, capace di restituire colore, dignità e presenza al vivere quotidiano.

Grazie alla collaborazione con Pietro Petrocchi e Lennie Mauger, alcune aree del territorio si stanno arricchendo di murales capaci di trasformare superfici anonime in punti più vivi, accoglienti e riconoscibili. Colore dopo colore, un semplice muro diventa identità e atmosfera.

Un esempio significativo è l'intervento realizzato lungo il fiume Vedeggio, sotto il ponte di via Ponte Vecchio: un luogo di passaggio che oggi sa anche fermare lo sguardo.

Con iniziative come questa desideriamo rafforzare il senso di appartenenza e ricordare che la qualità di un territorio si misura anche nei dettagli. Uno spazio curato trasmette rispetto, invita a viverlo meglio e accresce l'attenzione verso ciò che è di tutti. Anche questo significa fare comunità: trasformare luoghi anonimi in punti riconoscibili, capaci di generare identità e orgoglio condiviso.



Attività sportive per tutti

Alla nuova CMFG (Centro misto formazione giovani) Arena di Sigrino, che a inizio 2026 ha acceso le luci e aperto le porte, lo sport ha già cominciato a fare il suo mestiere migliore: mettere in movimento le persone.

Nella palestra al primo piano, nuova, luminosa, di quelle che mettono voglia perfino ai pigri, è partito un ricco programma di attività per bambini, ragazzi e adulti, curato dall'Associazione Volley & Beach Ticino (VBT).

Ogni sabato e domenica, oltre ad alcune serate feriali dedicate, la struttura offre la possibilità di praticare sport in un ambiente sicuro, accogliente e seguito da monitori qualificati. Un luogo dove contano il benessere, il divertimento e la voglia di stare insieme.

Le proposte spaziano dal gioco libero ai corsi strutturati, con un'idea semplice sullo sfondo: lo sport non serve soltanto a tenersi in forma, ma anche a rimettere in forma le relazioni.

L'elenco aggiornato delle iniziative è disponibile sul sito: www.sigrino-sport.ch

In via straordinaria, ogni residente del nostro Comune, una volta iscritto, riceverà un bonus di 20 punti (pari a CHF 20.-) sulla propria scheda personale, da utilizzare liberamente nelle attività proposte.

Il comparto sportivo prende forma, verso la realizzazione nel 2027

Il progetto del comparto sportivo ha raggiunto una configurazione delineata grazie al lavoro dell'architetto paesaggista Giorgio Benicchio e della commissione ad hoc, impegnati negli ultimi mesi nell'affinamento delle soluzioni progettuali.

I prossimi passi prevedono l'aggiornamento dei costi complessivi e la preparazione del Messaggio Municipale destinato al Consiglio comunale, la cui consultazione è prevista per l'autunno 2026. In caso di esito positivo, si potrà procedere con la fase esecutiva, l'avvio delle procedure di appalto e la realizzazione delle opere nel corso del 2027.



L'obiettivo è quello di mettere finalmente a disposizione della popolazione un comparto moderno, attrezzato e pienamente fruibile, capace di accogliere diverse attività sportive e ricreative.

Il progetto prevede in particolare la realizzazione di una pista da skater hockey, destinata anche alla squadra Eagles Vedeggio, un campo multiuso per la pallacanestro e predisposto per l'installazione di un capannone in occasione di eventi e un campo da calcio a 5 con fondo misto sintetico e naturale, pensato per garantire maggiore resistenza e durabilità.

Completano l'intervento percorsi pedonali, aree di sosta e spazi dotati di servizi pubblici, con l'intento di creare un luogo di incontro e aggregazione per tutte le fasce della popolazione.

Punto di raccolta d'urgenza (PRU)

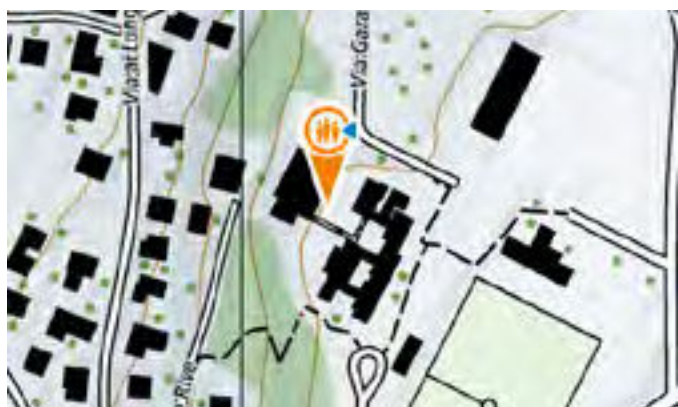
Sulla base delle indicazioni fornite dalle Autorità federali e cantonali, viene messo a disposizione della popolazione un nuovo strumento denominato Punto di Ritrovo d'Urgenza (PRU) che, a Torricella-Taverne è situato presso le scuole elementari a Taverne.

Da alcune settimane, presso il piazzale delle scuole elementari, è stato infatti posato il cartello che segna questo punto di raccolta PRU, situato alle coordinate 2°15'040.68 / 1°102'405.76.

Un'indicazione semplice, quasi discreta, ma capace di diventare preziosa quando la normalità viene meno.

Si tratta infatti del luogo di riferimento al quale la popolazione può recarsi in caso di interruzioni prolungate di corrente, eventi naturali o altre situazioni di crisi su ampia scala. In questi casi l'area designata consente di ricevere informazioni ufficiali, coordinare gli aiuti e mantenere il collegamento tra cittadinanza e servizi di emergenza. È, in sostanza, un presidio di orientamento e sicurezza nei momenti più delicati. L'apertura del punto di raccolta PRU viene comunicata tempestivamente tramite i media tradizionali.

Invitiamo pertanto tutti i cittadini a individuarne l'ubicazione e a conoscere il percorso per raggiungerlo. La preparazione di ciascuno, spesso silenziosa e invisibile, resta uno degli strumenti più efficaci per proteggere tutti.



Opere pubbliche: stato e prospettive

Il Comune informa la cittadinanza sull'avanzamento e sulla pianificazione di alcuni importanti interventi sul territorio.

Per quanto riguarda i cantieri in fase di conclusione, i lavori in via Rovred e l'anticipo del sottopasso di via Comunale sono ormai in dirittura d'arrivo: resta da posare unicamente lo strato d'usura della pavimentazione, previsto entro la fine del mese di aprile.

Nel corso dello scorso anno sono stati realizzati dei nuovi loculi e la copertura delle entrate delle camere mortuarie e il rifacimento dell'impermeabilizzazione di alcuni tetti piani. A breve sono inoltre previsti ulteriori miglioramenti, come l'adeguamento dei corrimani su tutta l'area e la posa di una panchina all'esterno delle camere mortuarie.

Infine, il Municipio intende proseguire con misure volte a migliorare la sicurezza: è in programma la moderazione del traffico in via alla Cava e l'adeguamento delle fermate delle poste.

Selva Castanile Fondazione Trefogli Michele: nuovo spazio per la comunità

Nell'ambito della creazione della Selva Castanile, di proprietà della Fondazione di famiglia Trefogli, il Municipio ha voluto sostenere concretamente il progetto con un contributo di CHF 5'000.-.

A completamento dell'iniziativa, è stata inoltre allestita un'area ricreativa aperta a tutta la popolazione, dotata di un tavolo, panche e sgabelli, pensata come luogo di incontro e di sosta immerso nella natura.

Questo nuovo spazio rappresenta un'opportunità per valorizzare il territorio e favorire momenti di condivisione all'aria aperta, nel rispetto dell'ambiente e del paesaggio.



Castrum Tabernarum: sul Dosso di Taverne rinascono sentieri tra natura e storia

Ci sono luoghi che restano lì, silenziosi, ad aspettare qualcuno che torni a guardarli davvero. Il Dosso di Taverne è uno di questi. Un'altura che domina il territorio e custodisce, tra alberi e pietre antiche, le tracce dell'antico castello di Castrum Tabernarum.

Grazie all'intervento della Protezione Civile Regione Lugano Campagna, attivata dal Comune di Torricella-Taverne, e al coordinamento dell'Associazione Castrum Tabernarum, promotrice del progetto, nel corso del 2025 i percorsi della zona sono stati ripristinati e potenziati, restituendo accessibilità e valore a un angolo di territorio prezioso.

Oggi salire verso la cima del Dosso è più semplice e sicuro. Decisivi, in questo senso, la posa di un nuovo ponte in legno e la realizzazione di protezioni lungo il tracciato: interventi concreti, discreti, di quelli che migliorano l'esperienza senza rubare la scena al paesaggio.

Ma la novità più suggestiva è forse il nuovo collegamento pedonale tra la vetta e la zona del pozzo Orpera, che ha dato vita a un apprezzato percorso ad anello. Si parte dal posteggio del Settecentesimo, si sale verso la cima e si rientra senza ripercorrere gli stessi passi. Un dettaglio tecnico, certo. Ma anche un invito implicito: camminare avanti, non tornare indietro.

Nei prossimi mesi il progetto sarà completato con la posa di nuovi pannelli informativi, pensati per raccontare e valorizzare gli elementi storici presenti nell'area. Perché certi luoghi non chiedono grandi effetti speciali: basta renderli leggibili. E poi lasciar parlare il tempo.



Risanamento della Scuola elementare: un investimento per il futuro

Il risanamento della Scuola elementare, ormai datata, rappresenta un passo fondamentale per il nostro Comune. L'obiettivo è offrire agli allievi spazi moderni, funzionali e di qualità, mantenendo al contempo un'elevata attenzione al risparmio energetico e al benessere negli ambienti didattici.

L'analisi della situazione è stata affidata allo studio Boltas Bianchi Architetti di Agno che, insieme alla Commissione ad hoc, ha lavorato negli ultimi mesi per definire le strategie di intervento sugli edifici esistenti. Nel corso del mese di aprile, questo lavoro si è concluso, permettendo di delineare con chiarezza i prossimi passi.

È stata infatti presa la decisione di affinare ulteriormente il progetto e di procedere successivamente con un concorso per mandato di prestazione, che individuerà il gruppo di professionisti incaricato delle fasi successive: procedura autorizzativa, sviluppo esecutivo, appalti e realizzazione delle opere.

Questa modalità operativa consentirà di avanzare in modo efficiente e coordinato, con l'obiettivo di completare l'intervento indicativamente entro il 2030.

La scelta è stata resa possibile anche dalla volontà di preservare l'architettura dell'edificio esistente, che sarà ristrutturato e ampliato in modo coerente con il suo carattere originario. Un approccio che permette di coniugare qualità progettuale e rispetto del contesto, rispondendo al contempo al carattere d'urgenza che questo importante intervento riveste per i giovani del nostro Comune.

Interventi di miglioria presso l'ex asilo e nuova vita agli spazi

Nel corso del mese di giugno, presso l'ex asilo di Torricella, verranno realizzati alcuni interventi di miglioria per rendere gli ambienti più funzionali e accoglienti. Un passo concreto per valorizzare una struttura pubblica e metterla sempre più al servizio della collettività.

Ci sono edifici che non sono soltanto muri e finestre. Custodiscono ricordi, voci, piccoli frammenti di vita quotidiana. L'ex asilo è uno di questi: parte della memoria del paese, ma anche una realtà che può continuare ad avere futuro. Per questo gli interventi previsti non riguardano solo la manutenzione, ma la volontà di dare nuova energia a un bene condiviso.

Da giugno 2025 i locali ospitano inoltre la nuova associazione Ventaglio, impegnata nella promozione di iniziative sociali e comunitarie. Crea e favorisce occasioni d'incontro e socializzazione per la popolazione e le associazioni comunali.

È un segnale concreto: quando un luogo pubblico si riempie di persone, idee e solidarietà, torna a vivere davvero. In fondo, la differenza la fanno sempre le persone che lo abitano.

Presso l'ex Casa dei bambini di Torricella, l'Associazione Ventaglio propone ogni venerdì pomeriggio dalle 14:00 alle 17:00 momenti d'incontro intergenerazionali durante i quali vengono svolte diverse attività culturali, ricreative e ludiche.

Trovate maggiori informazioni sul sito:
www.associazioneventaglio.ch
Contatto: info@associazioneventaglio.ch

L'acqua dei nostri monti: qualità eccellente per Torricella-Taverne

Anche per il 2026, l'acqua potabile distribuita dal Servizio Approvvigionamento Idrico di Torricella-Taverne si conferma di qualità eccellente.

Le analisi chimico-fisiche effettuate da HelvetiaLab di St. Antonino il 20 febbraio 2026 attestano infatti una classificazione "Classe OMS: Eccellente", senza alcun avviso di non potabilità.

L'"Acqua dei nostri monti" proviene da 16 sorgenti situate nella zona dei Monti di Torricella, tra gli 856 e i 515 metri di altitudine. L'acqua viene raccolta nei serbatoi di Fontanelle e Val Cagiana e successivamente distribuita alle abitazioni attraverso la rete comunale. La produzione annua media raggiunge circa 450'000 metri cubi.

Dal punto di vista delle caratteristiche, si tratta di un'acqua sorgiva dolce, con una durezza di soli 2.9 °fH, molto debolmente mineralizzata (58 mg/L) e particolarmente leggera da bere. Tra i principali sali minerali presenti figurano bicarbonati, calcio, magnesio e sodio in quantità contenute.

L'acqua non subisce trattamenti chimici: la disinfezione avviene esclusivamente tramite raggi ultravioletti, un sistema fisico che garantisce sicurezza microbiologica senza alterarne il gusto naturale.

La zona di distribuzione comprende l'intera area edificabile del Comune di Torricella-Taverne, oltre ad alcune zone limitrofe dei comuni di Ponte Capriasca e Bedano.

Un bene prezioso, quindi, che sgorga direttamente dai nostri monti e che continua a garantire qualità, sicurezza e genuinità a tutta la popolazione.



Iniziativa solidale per m³ di consumo d'acqua

Siamo lieti di informarvi che, nell'ambito di un'iniziativa solidale, è stato devoluto 1 centesimo per ogni metro cubo d'acqua consumato dall'utenza a favore dell'Associazione Mani per il Nepal.

Grazie alla partecipazione di tutti, è stato possibile raccogliere un importo totale di 2'300.00 CHF, che contribuirà a sostenere progetti umanitari in Nepal. **Tutte le informazioni sull'opera si possono trovare al seguente link:**

<https://www.maniperilnepal.ch/inaugurazione-acquedotto-angluwa-tange-valle-del-makalu-6-12-2025/>

oppure, scansionando il qr-code.



Conti comunali: un risultato migliore del previsto

Il consuntivo 2025 chiude con una perdita molto inferiore alle previsioni e conferma la sostanziale stabilità delle finanze comunali.

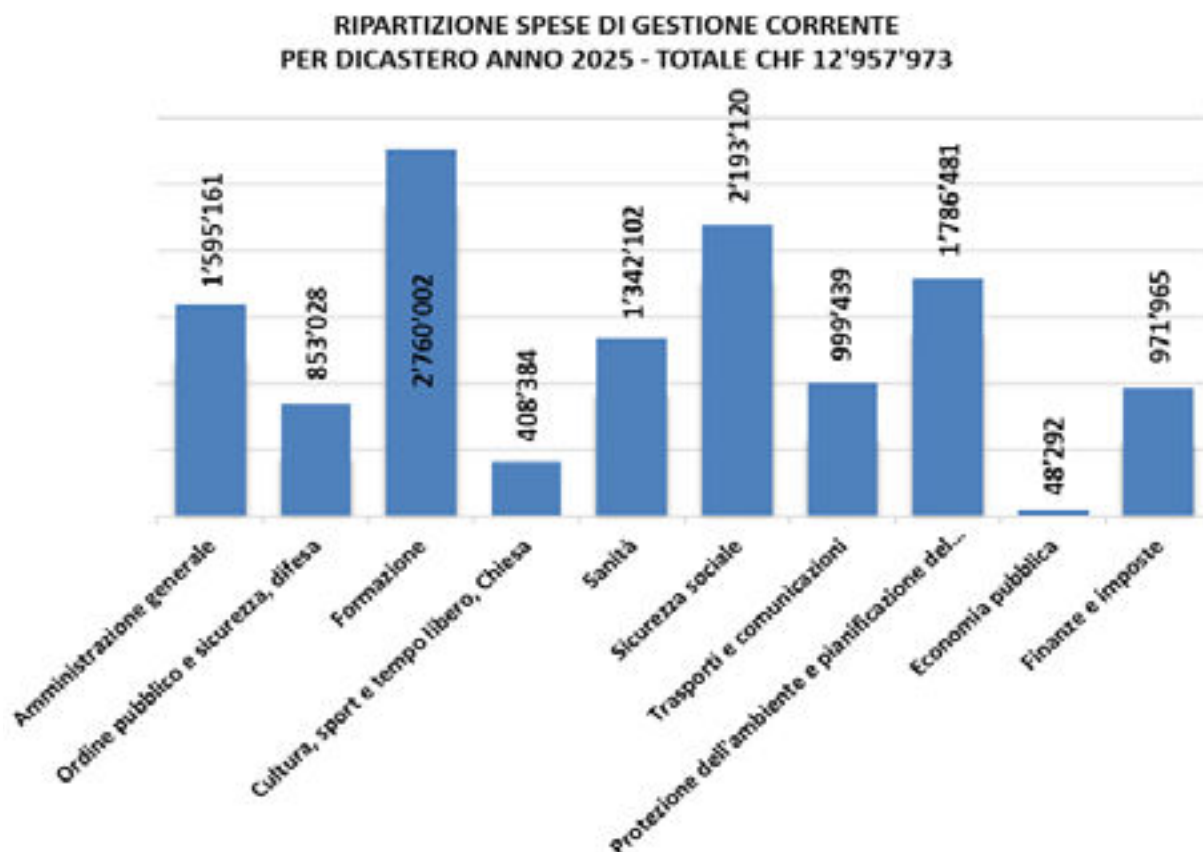
I conti di un Comune hanno una caratteristica curiosa: sembrano fatti solo di numeri, ma in realtà raccontano delle storie.

Storie di servizi che funzionano, di investimenti sul territorio e di scelte amministrative che, nel loro piccolo, incidono sulla vita quotidiana di tutti.

Il consuntivo 2025 del Comune, recentemente ultimato dai Servizi finanziari e che sarà sottoposto al Legislativo per approvazione, racconta proprio questo: un risultato complessivamente migliore rispetto alle previsioni iniziali.

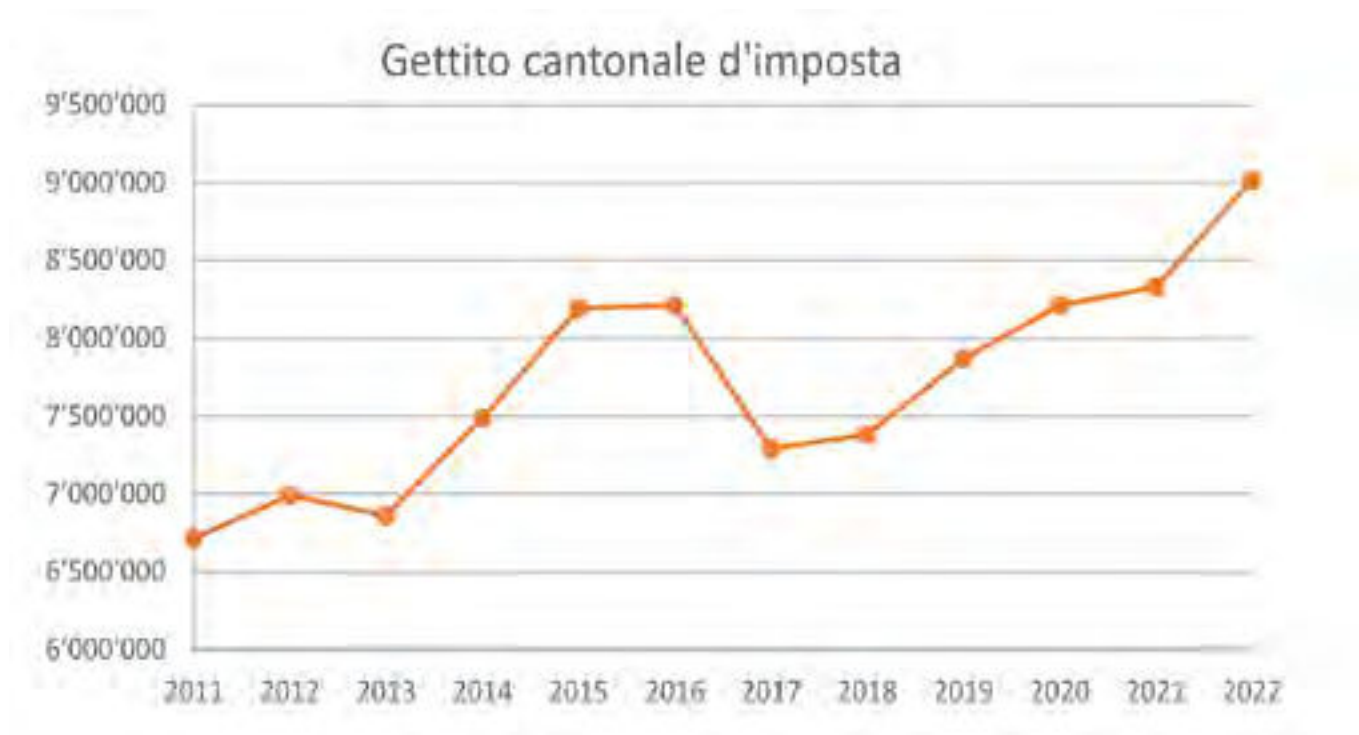
L'esercizio si chiude con un disavanzo di CHF 425'867, nettamente inferiore alla perdita preventivata di CHF 1'275'458. Il risultato d'esercizio evidenzia pertanto uno scostamento positivo di oltre CHF 850'000 rispetto al preventivo. Il disavanzo potrà essere integralmente coperto mediante il capitale proprio disponibile di 8.1 milioni.

Nel corso del 2025 il Comune ha registrato ricavi per CHF 12,53 milioni e costi per CHF 12,96 milioni. Il grafico riportato sotto mostra come queste risorse vengano distribuite tra i diversi dicasteri comunali, offrendo una fotografia concreta di dove finiscono i soldi pubblici: nei servizi alla popolazione, nella scuola, nella gestione del territorio e nelle infrastrutture.



Un dato significativo riguarda l'andamento del gettito fiscale.

L'ultimo accertamento cantonale disponibile, relativo all'anno fiscale 2022, registra entrate complessive pari a CHF 9,02 milioni, con un aumento di CHF 689'318 rispetto all'anno precedente, pari a una crescita dell'8,3%.



La quota principale proviene dalle persone fisiche, con oltre CHF 5,9 milioni. Seguono le persone giuridiche con CHF 1,5 milioni e l'imposta alla fonte, pari a oltre CHF 760'000, a cui si aggiungono il ricalcolo dei gettiti degli anni precedenti e il contributo di livellamento cantonale.

Nel loro insieme, questi dati confermano una situazione finanziaria comunale solida, che consente anche per il 2026 di mantenere invariato il moltiplicatore d'imposta comunale all'85%.

Perché alla fine i conti di un Comune non servono solo a chiudere un anno contabile: servono soprattutto a capire come continuare a far funzionare, giorno dopo giorno, la comunità.

Le imprese che fanno vivere il territorio

Un Comune si riconosce dalle sue piazze, dalle scuole, dalle strade.

Ma una parte importante della sua vitalità si trova anche altrove: negli uffici, nei capannoni produttivi, nei laboratori e negli spazi commerciali dove ogni giorno si lavora, si investe e si crea valore.

Per questo, nel corso del 2025, il Municipio ha incontrato alcune significative realtà imprenditoriali presenti sul territorio comunale. Agli incontri hanno partecipato il Sindaco Tullio Crivelli, la Capo Dicastero Finanze ed Economia Cristina Oberholzer Casartelli e la responsabile dei Servizi finanziari Claudia Calvo.

Le visite hanno permesso di conoscere più da vicino aziende attive in settori diversi, dall'industria ai servizi, dal commercio all'immobiliare, ma accomunate da un ruolo importante nello sviluppo economico del territorio. Per le istituzioni comunali questi momenti di incontro rappresentano anche un'occasione per comprendere meglio le dinamiche economiche locali e mantenere un dialogo diretto con chi ogni giorno contribuisce alla crescita del Comune.

Le imprese sono infatti una componente essenziale della vita del territorio: creano posti di lavoro, generano investimenti e contribuiscono in modo concreto alle entrate fiscali che permettono di sostenere servizi pubblici, infrastrutture e progetti a beneficio dell'intera comunità. Allo stesso tempo rafforzano l'attrattività del Comune come luogo in cui sviluppare attività economiche e professionali.

In un contesto economico in continua evoluzione, mantenere un rapporto diretto con il tessuto imprenditoriale locale rappresenta quindi un elemento importante per accompagnare lo sviluppo del territorio nei prossimi anni.

Il Municipio coglie l'occasione per ringraziare le aziende che hanno accolto la delegazione comunale e condiviso con disponibilità la propria esperienza imprenditoriale.

Le aziende incontrate nel 2025:

Alfred Müller SA – Centro Carvina

Complesso immobiliare con uffici e attività commerciali diversificate.

Arzhila SA – Centro commerciale e medicale GES

Struttura che ospita attività commerciali, servizi sanitari e professionali.

Dialife SA

Azienda attiva a livello internazionale nello sviluppo di prodotti e soluzioni per la cura dell'insufficienza renale e l'emodialisi.

Fratelli Roda SA

Impresa specializzata nella stampa e nel packaging personalizzato.

Gianni Ochsner Servizi Pubblici SA

Società operante nella raccolta e nel trasporto dei rifiuti sull'intero territorio ticinese.

OFM SA

Azienda attiva nella produzione, lavorazione e commercializzazione di capi d'abbigliamento.

Tigestim SA

Società operante nell'amministrazione immobiliare, progettazione architettonica, manutenzione e attività di costruzione.

Comune partner dell'Arena sportiva anche per l'anno 2026

Invitiamo l'utenza a recarsi presso lo sportello della Cancelleria comunale, negli orari di apertura, per apporre il bollino 2026 sulla tessera di agevolazione ritirata nel 2025. Chi non avesse ancora ritirato la tessera potrà farlo secondo le modalità sopra indicate.

L'uguaglianza previene la violenza

La Confederazione ha lanciato il 1° giugno la nuova edizione della Campagna nazionale "L'uguaglianza previene la violenza".

Si rivolge all'insieme della popolazione per favorire il riconoscimento precoce di una situazione di violenza in ambito familiare, sul lavoro o nello spazio pubblico e l'orientamento verso i servizi presenti sul territorio, tra cui la nuova linea telefonica nazionale 142 dedicata alle vittime di violenza, inaugurata il 1 maggio 2026.

Ulteriori informazioni sono disponibili anche all'indirizzo web: www.ti.ch/violenza.

Manutenzione del verde privato

Con l'arrivo della bella stagione, l'Amministrazione comunale desidera ricordare a tutti i proprietari di terreni e giardini l'importanza di una corretta manutenzione della vegetazione privata.

Siepi, rami e arbusti che sporgono su strade, marciapiedi e piste ciclabili possono infatti rappresentare un pericolo per la sicurezza di pedoni, ciclisti e automobilisti, oltre a ostacolare la visibilità e il passaggio dei mezzi di servizio. Si invita pertanto al taglio regolare della vegetazione che invade spazi pubblici, mantenendo le proprie aree verdi in condizioni decorose e nel rispetto delle norme vigenti.

Meno zanzara, più cura delle palme

Ricordiamo l'importanza di adottare semplici misure per contrastare la diffusione della zanzara tigre.

Invitiamo la popolazione a evitare ristagni d'acqua (sottovasi, bidoni, grondaie, ecc.) e a mantenere puliti e controllati gli spazi esterni delle abitazioni, così da ridurre i luoghi di riproduzione di questo insetto.

Cogliamo inoltre l'occasione per richiamare l'attenzione sulla gestione delle palme (*Trachycarpus fortunei*): si raccomanda di eliminare regolarmente fiori e frutti, al fine di limitarne la diffusione e prevenire eventuali problematiche.



Sondaggio orti comunal

Invitiamo l'utenza che ha partecipato al sondaggio di **annunciarsi alla Cancelleria tramite e-mail:**

cancelleria@torricella-taverne.ch

o telefonando al numero 091/935.75.10.

Editore

Comune di Torricella-Taverne
Via alla Chiesa 40 – 6808 Torricella
+41 (0)91 935 75 10
cancelleria@torricella-taverne.ch

Progetto grafico e impaginazione

Accentrix SA
Via Ungè 22 – 6808 Torricella
+41 (0)91 950 83 83
info@accentrix.ch

Stampa

Fratelli Roda SA
Zona industriale 2 – 6807 Taverne
+41 (0)91 935 75 75
info@fratelli-roda.ch